

## LES ENQUÊTES DE MAËLYS



### DE JEAN-MARC DUPERREX

DIMANCHE 12 NOVEMBRE À 15H00

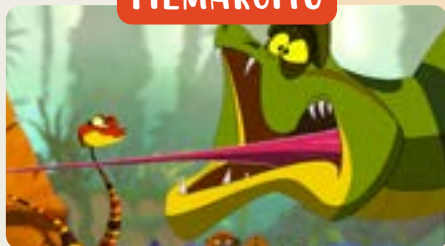
DIMANCHE 12 NOVEMBRE À 16H30

SUISSE – 2022 – VF – **DÈS 4 ANS**

Cette année, Maëlys revient avec de nouvelles enquêtes! Aidée par son meilleur ami Lucien, elle est toujours prête à enquêter, la curiosité en éveil. À la manière d'un jeu de piste, ses aventures vont être jalonnées de châteaux, de musées, de lieux naturels ou touristiques à explorer. Venez découvrir deux programmes inédits en présence de l'équipe du film!

Une co-production Nadasdy Film et RTS - Radio Télévision Suisse, dans le cadre du Geneva International Film Festival (GIFF), du 3 au 12 novembre 2023

## FILMARCITO



FILMARcito, programme jeune public du Festival Filmar en América Latina (du 17 au 26 novembre 2023) propose cette année deux long-métrages latino-américains, en version française :

### KOATI

DIMANCHE 19 NOVEMBRE À 11H15

SAMEDI 25 NOVEMBRE À 11H15

DE R. PEREZ-CASTRO – MEX – 2021 – VF – 90' – **DÈS 4 ANS**

Une joyeuse bande d'animaux cohabite en harmonie au pays de Xo, au cœur de la forêt tropicale, jusqu'à ce qu'une catastrophe naturelle menace cet équilibre...

### PERLIMPS

SAMEDI 18 NOVEMBRE À 11H15

DIMANCHE 26 NOVEMBRE À 11H15

DE ALÉ ABREU – BRÉSIL – 2022 – VF – 75' – **DÈS 6 ANS**

Claé et Bruô sont deux agents secrets de royaumes rivaux, ceux du Soleil et de la Lune, qui se partagent la Forêt Magique. Lorsque les Géants menacent leur monde, les deux ennemis doivent allier leurs forces...

# LE GRAND ÉCRAN POUR LES ENFANTS

PROGRAMME JEUNE PUBLIC



# LES CINÉMAS DU GRÜTLI

AUTOMNE 2023  
SEPT – OCT – NOV

Un programme de cinéma riche et varié pour les enfants, tous les mercredis et dimanches de l'année!

### Les Cinémas du Grütli

16, rue du Général-Dufour 1204 Genève  
www.cinemas-du-grutli.ch  
022 320 78 78

### Réservations pour les groupes:

accueil@cinemas-du-grutli.ch

### Âges

0+/0+ Mention légale du contrôle des âges  
(âge légal 0 ans / âge suggéré 0 ans)

**DÈS 0 ANS** Âge conseillé par Les Cinémas du Grütli

### Tarif

8 chf Tarif jeune

8 chf Tarif adulte

5 chf Carte 20 ans / 20 francs

5 chf Tarif groupe (dès 10 enfants)

LES CINÉMAS  
DU GRÜTLI



cinémathèque suisse

Maison des arts du Grütli

EUROPEAN  
CINEMA

©2023 – Les Cinémas du Grütli

Image tirée du programme **La Colline aux cailloux**

## VOYAGE



### PROGRAMME DE COURTS MÉTRAGES

DIMANCHE 3 SEPTEMBRE À 15H00

MERCREDI 6 SEPTEMBRE À 15H00

CHINE, ÉTATS-UNIS, RUSSIE, TCHÉQUIE – VF – 42'

**DÈS 4 ANS**

Sur les traces d'un lion bleu parcourant le monde à la recherche d'un nouveau foyer ou de l'aventureuse Tulipe partie à la conquête d'un mystérieux jardin, nous apprendrons à dépasser nos craintes pour nous ouvrir à l'autre. Nous réaliserons alors la richesse de la découverte d'autres cultures. Les voyages forment la jeunesse, alors en route!

Dans le cadre des Automnales du Petit Black Movie

## PAT ET MAT MISSION TRAVAUX



### DE MAREK BENEŠ

DIMANCHE 10 SEPTEMBRE À 15H00

MERCREDI 13 SEPTEMBRE À 15H00

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE – 2015 – MUET – 48' – **DÈS 4 ANS**

Pat et Mat sont deux amis inséparables qui partagent une passion folle pour le bricolage. Tous deux déploient toute leur énergie et surtout leur imagination pour cela. Mais attention aux nombreux rebondissements et aux catastrophes en cascades lorsqu'ils décident de changer leur lavabo ou de poser un nouveau carrelage! Un programme plein de bonne humeur, abordant subtilement les notions de partage et d'apprentissage.

## CARTE BLANCHE À ANIMATOU



### PROGRAMME DE COURTS MÉTRAGES

MERCREDI 4 OCTOBRE À 15H00

FRANCE, RUSSIE, RÉPUBLIQUE TCHÈQUE, RUSSIE  
VF – 50' – **DÈS 4 ANS**

Dans un champ, au milieu de la forêt, dans l'eau ou en pleine ville, la nature reprend ses droits. Entre le tournesol rebelle, la chèvre qui n'en fait qu'à sa tête, le troubadour persévérant et la renarde entêtée, ces histoires vous émerveilleront par leur charme et leur originalité.

Programme proposé par le festival du film d'animation Animatou, du 5 au 14 octobre 2023

## LA COLLINE AUX CAILLOUX



### DE MARJOLAINE PERRETEEN

MERCREDI 18 OCTOBRE À 15H00

DIMANCHE 22 OCTOBRE À 10H00

MERCREDI 25 OCTOBRE À 15H00

SUISSE, FRANCE, BELGIQUE – 2022 – VF – 50' – **DÈS 4 ANS**

Une famille de musaraignes vit au bord d'un ruisseau. Mais un jour, de fortes pluies s'abattent et emportent le village. Par chance, la famille échappe au pire, mais sa maison est totalement détruite... Forcée à l'exil, la petite famille se met alors en route afin de trouver un nouvel endroit pour passer l'hiver. Mercredi 18 octobre à 15h00 : projection en présence de la réalisatrice

## CAPITAINES



### DE NICOLAS HU, NOÉMI GRUNER ET SÉLÉNA PICQUE

DIMANCHE 17 SEPTEMBRE À 15H00

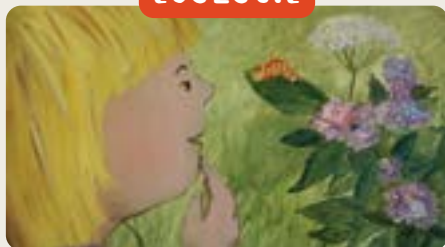
MERCREDI 20 SEPTEMBRE À 15H00

DIMANCHE 24 SEPTEMBRE À 15H00

FRANCE – 2022 – VF – 52' – **DÈS 6 ANS**

Comment trouver sa place parmi les autres? De manière sensible, ces deux films évoquent la difficulté d'intégration de ces petites filles, dont l'une doit dépasser la barrière sociale, l'autre la barrière culturelle. Ces deux jolis portraits d'héroïnes fortes sont des récits initiatiques ancrés dans un réel poétique, qui nous encourage à poursuivre nos rêves malgré les obstacles!

## ÉCOLOGIE



### PROGRAMME DE COURTS MÉTRAGES

MERCREDI 27 SEPTEMBRE À 15H00

DIMANCHE 1ER OCTOBRE À 15H00

ARGENTINE, CHINE, LETTONIE, MADAGASCAR, RUSSIE,  
TCHÉQUIE – VF – 48' – **DÈS 4 ANS**

L'écologie est une notion essentielle à aborder avec les enfants, afin d'éveiller leur regard sur les enjeux environnementaux et de les sensibiliser à prendre soin du monde qui les entoure. Et rien de mieux que le cinéma d'animation pour réfléchir ensemble aux questions de pollution, gaspillage des ressources et respect des êtres vivants, tout en soulignant l'importance et la beauté de la nature.

Dans le cadre des Automnales du Petit Black Movie

## FAMILLE



### PROGRAMME DE COURTS MÉTRAGES

DIMANCHE 29 OCTOBRE À 15H00

CANADA, CHINE, CORÉE DU SUD, FRANCE, JAPON,  
RUSSIE – VF – 43' – **DÈS 4 ANS**

La famille, qu'elle soit unie par le sang ou par des liens affectifs, est le cadre idéal pour s'épanouir et une ressource fondamentale dans l'apprentissage de la vie et dans l'affirmation de son identité. Des récits à la fois drôles et émouvants, dans lesquels se dessinent des relations parents-enfants, permettront d'aborder en douceur les notions de soutien, de transmission et de deuil. Un programme à partager avec les personnes qui nous sont chères. Dans le cadre des Automnales du Petit Black Movie

## LA SORCIÈRE DANS LES AIRS



### DE MAX LANG ET JAN LACHAUER

MERCREDI 1ER NOVEMBRE À 15H00

MERCREDI 15 NOVEMBRE À 15H00

MERCREDI 29 NOVEMBRE À 15H00

ROYAUME-UNI – 2012 – VF – 50' – **DÈS 4 ANS**

Une gentille sorcière et son chat campent près d'un lac. La sorcière concocte des potions mais le chaudron explose... réveillant alors un dragon endormi qui se lance à leurs trousses! Une bonne dose d'humour, une fiole d'un rire éclatant, quelques poils et plumes de bons amis, un brin de tendresse : voilà la formule réussie de film, par les créateurs de **Gruffalo!** Précédé de trois courts-métrages.